



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Pour publication immédiate:** 25 avril 2014

### **LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN CONTRAT POUR LE PROJET D'AUTOROUTE COMMÉMORATIVE DES VÉTÉRANS DE WHITEFACE MOUNTAIN**

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui l'obtention d'un contrat pour reconstruire et réhabiliter l'Autoroute commémorative des Vétérans de Whiteface Mountain dans la Ville de Wilmington, Comté d'Essex. Rifenburg Construction Inc., d'Albany, a soumis la proposition gagnante de meilleure valeur, qui détermine l'offre gagnante en tenant compte du coût et des facteurs supplémentaires qui englobent la capacité à accélérer le calendrier du projet et l'expérience passée de l'Etat avec la Société. L'offre de Rifenburg Construction Inc. présentait le devis le plus bas à moins de 11,2 millions de dollars. Le financement de l'Etat provient de NY Works, un programme d'infrastructures emblématique du Gouverneur Cuomo, pour reconstruire les routes, les ponts, et les parcs dans l'ensemble de l'Etat.

« L'Autoroute commémorative des Vétérans de Whiteface Mountain représente un atout essentiel du Nord de l'Etat et l'Etat de New York, attirant des visiteurs du monde entier pour apprécier les vues panoramiques sans pareilles depuis les sommets High Peaks », a déclaré le Gouverneur Cuomo. « Mais depuis trop longtemps, Albany a ignoré le fait que cette autoroute était tombée en désuétude. En accordant un contrat tout juste six mois après que notre administration s'est engagée à financer les travaux de réparation nécessaires, nous avançons rapidement pour restaurer l'une des routes les plus spectaculaires de l'Etat de New York et permettre d'attirer davantage de touristes pour découvrir le meilleur des Adirondacks. »

Le Commissaire du Département des Transports de l'Etat de New York, Joan McDonald, a déclaré : « Le Gouverneur Cuomo reconnaît l'importance de l'Autoroute commémorative Whiteface Mountain pour la communauté des Adirondacks. Il s'agit d'une attraction touristique majeure dans les Adirondacks, et le projet de reconstruction de ce joyau du paysage contribuera à stimuler l'économie du Nord de l'Etat. De plus, ce contrat démontre la responsabilité financière, le Département des Transports ayant cherché à obtenir la meilleure valeur pour les contribuables dans la reconstruction de cette autoroute. »

Le projet d'amélioration de l'autoroute portera sur la totalité de l'Autoroute commémorative des Vétérans de Whiteface Mountain, de huit miles de long, aussi appelée Route d'Etat 431, depuis la Route

86 jusqu'au sommet de la montagne. Les travaux commenceront immédiatement, avec la création d'un bureau sur le terrain et la commande des matériaux. Les travaux réels sur le terrain devraient commencer plus tard ce printemps, en fonction du temps. Les travaux devraient se poursuivre sur toute l'année 2014 et en 2015, cependant, la proposition de la meilleure valeur soumise par Rifenburg prévoit l'achèvement des travaux dans les six mois avant l'échéance de décembre 2015.

Le Sénateur Betty Little a déclaré : « Pendant de nombreuses années, l'Autoroute commémorative des Vétérans de Whiteface Mountain s'est dégradée causant non seulement une gêne mais des risques potentiels pour la sécurité des automobilistes et cyclistes souhaitant visiter cet endroit très pittoresque du Nord de l'Etat. Je rejoins les élus locaux et d'autres responsables des communautés en accueillant avec joie le démarrage de ces travaux de réparation plus que nécessaires pour assurer que cette autoroute spectaculaire porte bien le nom qu'elle incarne. Pour une région si dépendante du tourisme, cette autoroute devrait être la meilleure possible pour assurer la meilleure première impression possible qui encouragera les visiteurs à y retourner encore et encore. »

Le Député Dan Stec a déclaré : « Je suis ravi et impressionné de la vitesse à laquelle ce projet a avancé, depuis son financement à sa conception, et maintenant, six mois plus tard, nous sommes prêts pour démarrer les travaux. Ce projet est merveilleux pour Whiteface, à la fois comme attraction touristique et élément de valeur de l'histoire des Adirondacks. »

Le Superviseur de la Ville de Jay, et Président du Conseil des autorités de surveillance du Comté d'Essex, Randy Douglas, a déclaré : « Je voudrais remercier le Gouverneur Cuomo pour prendre des mesures rapides pour réaliser ce projet. Cette autoroute est importante pour le Nord de l'Etat, apportant des touristes et des passionnés des loisirs de plein air dans les High Peaks pour apprécier des panoramas à couper le souffle. Nous sommes impatients d'assister à la restauration de la beauté originale de cette autoroute, qui sera un hommage digne aux vétérans dont lui vient son nom. »

Le Superviseur de la Ville de Wilmington, Randy Preston, a déclaré : « Nous sommes très heureux que les travaux sont en cours. C'est un moment que nous attendions depuis longtemps. Nous sommes très reconnaissants que le Gouverneur Cuomo reconnaisse l'importance de cette autoroute, non seulement pour la ville de Wilmington, mais aussi pour la région toute entière. Il est également important de noter que cette autoroute est dédiée à nos vétérans, ce qui en fait un projet encore plus spécial. »

Garry Douglas, Président de la Chambre de Commerce du Nord de l'Etat, et Co-Président du Conseil régional de développement économique du Nord de l'Etat, a déclaré : « Cette autoroute est un atout clé pour le tourisme dans les Adirondacks, offrant une occasion unique à des milliers de visiteurs chaque année de voir et découvrir les Adirondacks d'une manière spéciale. C'est pourquoi le Conseil régional de développement économique a identifié la reconstruction de cette route comme une priorité haute pour l'économie de la région, et nous remercions le Gouverneur Cuomo pour répondre à nouveau à nos besoins et à notre programme régional, ainsi que le Sénateur Little et le Député Stec pour leur solide partenariat. Une fois terminée, cette autoroute pourra continuer de soutenir l'économie des Adirondacks pour les décennies à venir. En avant et toujours plus haut ! »

French

Tony Collins, Président de l'Université Clarkson et Co-Président du Conseil régional de développement économique du Nord de l'Etat, a déclaré : « Les investissements réalisés dans le Nord de l'Etat au-travers de projets comme l'Autoroute commémorative des Vétérans à Whiteface soutiennent les perspectives économiques du tourisme et d'autres secteurs qui bénéficient de la réputation mondiale de notre région comme l'un des endroits spéciaux de la planète à visiter, et où vivre, travailler et étudier. L'accès du public via l'autoroute pour fêter la splendeur et l'étendue du Parc Adirondack, ainsi que pour partager notre engagement à honorer les vétérans de notre nation, sera une expérience sans égale pour les visiteurs et les résidents. »

Ted Blazer, Président Directeur Général, Autorité du développement régional olympique, a déclaré : « Depuis le jour où le Gouverneur Cuomo a conduit sur l'Autoroute, il a compris son importance pour la Ville de Wilmington et la région toute entière. ORDA souhaiterait le remercier pour son soutien continu et son engagement à réaliser ce projet. Grâce à son engagement, les visiteurs de tous âges et de toutes capacités pourront continuer d'escalader les High Peaks et apprécier les vues à couper le souffle qui entourent la région. »

Ouverte en 1935, l'autoroute attire plus de 28 000 véhicules chaque année, ainsi que de nombreux cyclistes et randonneurs. L'autoroute elle-même est inscrite au Registre national des sites historiques.

Le projet portera sur la reconstruction et la réhabilitation de la surface de conduite pour la rendre plus confortable. Les ponceaux seront réparés ou remplacés pour améliorer le drainage. Le projet comportera aussi la restauration de nombreux éléments historiques de l'autoroute, mis en place lors de la conception de la route à l'origine, tels que la restauration des voies de 10 pieds de large, et des accotements pavés de 2 pieds, ainsi que la réparation de parois rocheuses et la réfection des barrières de pierres de taille le long de la route. Les travaux comprendront également l'amélioration des systèmes septiques du château au sommet, et le remplacement du réseau d'eau qui distribue l'eau dans le bâtiment.

###

Des informations complémentaires sont disponibles à [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418